

[illegible]

ደረጃ 2 የትኛውም የቤተሰብ አባላት (እርስዎንም ጨምሮ) ከእነዚህ የእገዛ ፕሮግራሞች በአንዱ ወይም በሌሎች ይሳተፋሉ: SNAP, TANF, ወይም FDPIR?

አይደለም ከሆነ > ወደ ደረጃ 3 ይሄዱ።

አዎ ከሆነ > የመዝገብ ቁጥሩን እዚህ ይፃፉና ወደ ደረጃ 4 ይሄዱ (ደረጃ 3 ን አይጠናቁ)

የመዝገብ ቁጥር:

በዚህ ክፍት ቦታ አንድ የመዝገብ ቁጥር ብቻ ይፃፉ።

ደረጃ 3	የቤተሰብ አባላትን ገቢ ያሳውቁ (ለ ደረጃ 2 ኋላ ከመለሱ ይህንን ደረጃ ይዝለሉት)
-------	--

A. የልጅ ገቢ		የልጅ ገቢ				በየሳምንት በየወር ሳምንት በወር ዕለት በየወር					
አንዳንድ ጊዜ በቤት ውስጥ ያሉ ልጆች ገቢ ያገኛሉ:: አባዝም በደረጃ 1 ላይ በተጠቀሱ የጠቅላላ ቤተሰብ አባላት የተገኘውን ገቢ እዚህ ያካትቱ::		\$									
B. ሁሉም አዋቂ የቤተሰብ አባላት (እርስዎንም ጨምሮ) ገቢ ባያገኙም አንኳ በደረጃ 1 ያልተዘረዘሩ የቤተሰብ አባላትን (እርስዎንም ጨምሮ) ይዘርዝሩ:: የተዘረዘሩት እያንዳንዱ የቤተሰብ አባል፤ ገቢ ያላቸው ከሆነ፤ ለእያንዳንዱ ገቢ አጠቃላይ ገቢ (ከግብር በፊት) በድፍን ዶላር ብቻ (ሳንተም የሌለው) ያሳውቁ:: ከምንም አይት ምንጭ ገቢ የማያገኙ ከሆነ፤ ‘0’ ይፃፉ:: ‘0’ ከፃፉ ወይም የትኛውንም ቦታ ባይ ከተዉ፤ ምንም ዓይነት ገቢ እንደሌለዎት እያረጋገጡ (እየማሉ) ነዉ::											
የአዋቂ የቤተሰብ አባላት ስም (የመጀመርያ እና የአያት)	ከስራ የግብር ገቢ	በምን ያህል ጊዜ?		የሕዝብ እርዳታ/ ልልጅ ድጋፍ/ ለልጅ		በምን ያህል ጊዜ?		የጠረፉ ለልጅ/ጠረፉ/ ሌላች ሁሉም ገቢዎች		በምን ያህል ጊዜ?	
	\$							\$			
የልጆች የገቢ ምንጮች ሠንጠረዥ ለልጅ ገቢ ከፍል ይረዳዎል::	\$							\$			
“የአዋቂዎች የገቢ ምንጮች” ሠንጠረዥ ለሁሉም የአዋቂዎች የቤተሰብ አባላት ከፍል ጋር ይረዳል::	\$							\$			
	\$							\$			
	\$							\$			

የቤተሰብ አባላት ድምር (ልጆች እና አዋቂዎች)

የመጀመሪያ ደሞዝ ተከፋይ ወይም ሌላ አዋቂ የቤተሰብ አባል የመጨረሻዎቹ አራት የማሕበራዊ ዋስትና ቁጥር (SSN)

X X X

X X

የማሕበራዊ ዋስትና ቁጥር አለመኖሩን ያረጋግጡ

ደረጃ 4 የግንኙነት መረጃ እና የአዋቂ ፈርማ

የመኖርያ አድራሻ (ካለ)	አገር/ትመንት	ክልል	ዚፕ	የቀን ሰልክ እና ኢሜል (አማራጭ)

የዛሬ ቀን

ለልጆች የገቢ ምንጮች	
የልጅ ገቢ ምንጮች	ምሳሌ(ዎች)
- ከስራ የሚገኝ ገቢ	- አንድ ልጅ የወር ደሞዝ ወይም ክፍያ የሚያስገኝ ቋሚ የሙሉ ወይም የከፊል ጊዜ ስራ አለዉ
- ማሕበራዊ ዋስትና - የአካል ጉዳተኝነት ክፍያዎች - የማገገሚያ ጥቅማ ጥቅሞች	- አንድ ልጅ ዓይነ ስዉር ወይም አካል ጉዳተኛ ነዉ እናም የማሕራዊ ዋስትና ጥቅማ ጥቅሞች ይቀበላል
- ከቤተሰብ ዉጭ ከሆነ ሰዉ የሚገኝ ገቢ	- ጓደኛ ወይም የቅርብ ቤተሰብ አባል በቋሚነት ለልጅ የሻይ ገንዘብ ይሰጣል
- ከሌላ ከየትኛዉም ምንጭ የሆነ ገቢ	- አንድ ልጅ ከግል የጡረታ መዋጮ፣ አበል ወይም ባለአደራ ቋሚ ገቢ ይቀበላል

ለአዋቂዎች የገቢ ምንጮች		
ከስራ የሚገኙ ገቢዎች	የሕዝብ እርዳታ/ አበል/ የልጅ ዕገዛ	የጡረታ አበል/ ጡረታ/ ሌሎች ሁሉም ገቢዎች
- ደሞዝ፣ ክፍያ፣ የገንዘብ ጉርሻዎች	- የስራ አጥነት ጥቅማ ጥቅሞች	- ማሕበራዊ ዋስትና (የባሩር ሃዲድ ዝርጋታ እና የጥቁር ሳምባ ጥቅማ ጥቅሞች)
- ከግል-ስራ የተጣራ ገቢ (እርሻ ወይም ንግድ)	- የሰራተኞች ካሳ	- የግል ጡረታ ክፍያ ወይም ጉዳተኝነት
	- ተጨማሪ የዋስትና ገቢ (SSI)	- ከባለአደራዎች ወይም ትረስት ያለ ገቢ
በአሜሪካ ዉትድርና ዉስጥ ከሆኑ:	- ከማዕከላዊ ወይም ከክልል መንግስት የገንዘብ ዕርዳታ	- አበሎች
	- የአበል ክፍያዎች	- አ.ንሸስት የማድረጊያ ገቢ
- መሰረታዊ ክፍያ እና የገንዘብ ጉርሻ (የጥል ክፍያ፣ FSSA ወይም የቤት ጭማሪ ክፍያ አይጠቃልልም)	- ከዘመቻ ተመላሾች ጥቅማ ጥቅሞች	- የተገኘ ጥቅም
- ለቤት ዉስጥ፣ ምግብ እና አልባሳት ጭማሪዎች	- ድንገተኛ ጥቅማ ጥቅሞች	- የኪራይ ገቢ
		- ከቤተሰብ ዉጪ በሆኑ ሰዎች የሚደረጉ ቋሚ የገንዘብ ክፍያዎች

አማራጭ

የልጆች የዘርና የብሔር ማንነት

ስለ ልጆችዎ ዘር እና ብሔር ጠይቁን መረጃ እንድናገኝ ተጠይቀናል። ይህ መረጃ በጣም ጠቃሚ እና ማህበረሰቡን በተሟላ ሁኔታ እንድናገለግል ይረዳናል። ለዚህ ክፍል ምላሽ መስጠት ግዴታ አይደለም እንዲሁም የልጆችዎን ነፃ ምግብ የማግኘት ወይም ቅናሽ ምግብ የማግኘት መብት የሚጎዳ አይደለም።

ብሔር (አንድ ይምረጡ)

☐ ሂስፓኒክ ወይም ላቲኖ

☐ ሂስፓኒክ ወይም ላቲኖ ያልሆነ

ዘር (አንድ ወይም ከዚያ በላይ ይምረጡ)

☐ አሜሪካ ሕንዳዊ ወይም የአላስካ ተወላጅ

☐ እስያዊ

☐ ጥቁር ወይም አፍሪካ አሜሪካዊ

☐ የሐዋይ ተወላጅ ወይም የሌላ ፓስፊክ ደሴት ነዋሪ

☐ ነጭ

የ ሪቻርድ ቢ ረስል ብሔራዊ የትምሕርት ቤት የምሳ ህግ የዚህን ማመልከቻ መረጃ ይፈልጋል። መረጃ መስጠት ግዴታ አይደለም፣ ካልሰጡ ግን ለልጅዎ ነፃ ወይም የቅናሽ ምግብ ልናወድቅልዎት አንችልም። ማመልከቻው ላይ የፈረመው የቤተሰቡ አባል ያለውን የማሕበራዊ ዋስትና የመጨረሻዎቹን አራት ቁጥሮች መግባት አለባችሁ። ማመልከቻው በማድነ ልጅ ምትክ ሲሆን ወይም ለተጨማሪ የምግብ እርዳታ ፕሮግራም(SNAP)፣ ለተቸገሩ ቤተሰቦች የሚሰጥ ጊዜያዊ እርዳታ ፕሮግራም(TANF) ወይም ለሕንዳዊያን የተያዘ የምግብ ክፍፍል ፕሮግራም(FDPIR) የመገባብ ቁጥር ወይም ሌላ ለሕንዳዊያን የተያዘ የምግብ ክፍፍል ፕሮግራም ለልጅዎ ወይም ማመልከቻውን የፈረመው አዋቂ የቤተሰብ አባል የማሕበራዊ ዋስትና ቁጥር እንደሌለው ካሳወቁ የማሕበራዊ ዋስትና የመጨረሻዎቹ አራት ቁጥሮች አይጠየቁም። ልጅዎ ለነፃ ምግብ ወይም ለቅናሽ ምግብ ብቁ መሆኑን ለማወቅ እና ለምሳና ቁርስ አስተዳደርና አፈፃፀም ፕሮግራም ህጋዊ መረጃዎን ለመመዘን ፣ ለፕሮግራሞቻቸው የገንዘብ ወይም ጥቅማጥቅሞችን ለማወቅ እንዲረዳቸው የእርስዎን መረጃ እንጠቀማለን። ከትምህርት፣ ጤና እና አመጋገብ ፕሮግራሞች ፕሮግራሙን ለመከታተል ኦዲተሮች፣የፕሮግራሙ ህጎች መጣስ ለማየት እንዲረዳቸው የህግ አስፈፃሚ አካላት ጋር ልንጋራው እንችላለን።

በፌደራል የዜጎች መብት እና የኤስ ዲፓርትመንት ጎጆ አግሪካልቸር የዜጎች መብት አዋጅና ፖሊሲዎች፣ የዩኤስዲኤ ተወካዮች፣ ቢሮዎች ሰራተኞችና በዩኤስዲኤ ተሳታፊና አስተዳደር ማህበራት የዘር፣ የቀለም፣ ብሔር፣ ያታ፣ የአካል ጉዳተኝነት፣ እድሜ፣ ወይም ከዚህች መብት አንቅስቃሴ ፕሮግራም ወይም በዩኤስዲኤ የተዘጋጀ ወይም የገንዘብ ድጋፍ የተደረገለት ማንኛውም እንቅስቃሴ መሠረት ያደረገ አድልዎ እንዳይደረግ ይከለክላል።

በፌደራል የዜጎች መብት እና የኤስ ዲፓርትመንት ጎጆ አግሪካልቸር የዜጎች መብት አዋጅና ፖሊሲዎች፣ የዩኤስዲኤ ተወካዮች፣ ቢሮዎች ሰራተኞችና በዩኤስዲኤ ተሳታፊና አስተዳደር ማህበራት የዘር፣ የቀለም፣ ብሔር፣ ያታ፣ የአካል ጉዳተኝነት፣ እድሜ፣ ወይም ከዚህች መብት አንቅስቃሴ ፕሮግራም ወይም በዩኤስዲኤ የተዘጋጀ ወይም የገንዘብ ድጋፍ የተደረገለት ማንኛውም እንቅስቃሴ መሠረት ያደረገ አድልዎ እንዳይደረግ ይከለክላል።

የፕሮግራሙን መረጃ ለመረዳት አማራጭ የመገናኛ መንገድ የሚያስፈልጋቸዉ አካል ጉዳተኛ ሰዎች (ለምሳሌ፡ ብሬል፣ትልቅ ዕትም፣ የድምፅ ቅጂ፣ የአሜሪካ የምልክት ቋንቋ፣ ወዘተ..) ለጥቅማ ጥቅም ያመለክቱበትን ወኪል (የከተማ ወይም የሀገር ዉስጥ) ማግኘት አለባቸዉ። መስማት የተሳናቸዉ፣ የሚቸግራቸዉ ወይም መናገር የሚያቅታቸዉ ሰዎች በጠቅላይ የመልዕክት አገልግሎት ዩኤስዲኤ ን በ (800) 877-8339 ማግኘት ይችላሉ። በተጨማሪም የፕሮግራም መረጃዎች ከእንግሊዝኛ ዉጭ በሌሎች ቋንቋዎች ሊያገኙ ይችላሉ።

የመገለል ከስ መክፈት ከፈለጉ፣ በድሕረ ገፅ ላይ የሚገኘውን የ ዩኤስዲኤ የፕሮግራም መገለል ከስ ፎርም በ፡ http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html እና በየትኛዉም የ ዩኤስዲኤ ቢሮ በመሙላት ወይም ለ ዩኤስዲኤ ደብዳቤ በመፃፍ እናም በደብዳቤ ዉስጥ በፎርሙ ላይ ያለዉን መረጃ በሙሉ ያቅርቡ። የከስ ፎርሙን ቅፅ ለመጠየቅ፣ በ (866) 632-9992 ይደውሉ። የተሟላ ፎርም ወይም ለ ዩኤስዲኤ የሚላከዉን ደብዳቤ በዚህ አድራሻ ይሰጡ፡

ሜይል፡ የኤስ ዲፓርትመንት ጎጆ አግሪካልቸር
የዜጎች መብት ረዳት ፀሐፊ ቢሮ
1400 የኢንዲፔንድንስ መንገድ, ኤስደብሊው
ዋሽንግተን, ዲ.ሲ. 20250-9410
ፋክስ፡ (202) 690-7442; ወይም
ኢሜል፡ program.intake@usda.gov.
ይህ ተቋም እኩል ዕድል የሚያቀርብ ነዉ።

እባክዎ አይምሉት

ለትምሕርት ቤት ጥቅም ብቻ

Annual Income Conversion: Weekly x 52, Every 2 Weeks x 26, Twice a Month x 24 Monthly x 12

Total Income

How often?

Weekly

Bi-Weekly

2x Month

Monthly

☐

☐

☐

☐

Household size

Categorical Eligibility

☐

Eligibility:

Free

Reduced

Denied

☐

☐

☐

Determining Official's Signature

Date

Confirming Official's Signature

Date

Verifying Official's Signature

Date

ለ 2025-2026 ትምህርት ዓመት የፌዴራል የገቢ ብቃት ሰንጠረዥ

<u>የቤተሰብ መጠን</u>	<u>ዓመታዊ</u>	<u>ወርሃዊ</u>	<u>ሳምንታዊ</u>
1	\$29,526	\$2,461	\$568
2	\$40,034	\$3,337	\$770
3	\$50,542	\$4,212	\$972
4	\$61,050	\$5,088	\$1,175
5	\$71,558	\$5,964	\$1,377
6	\$82,066	\$6,839	\$1,579
7	\$92,574	\$7,715	\$1,781
8	\$103,082	\$8,591	\$1,983
<u>አያንዳንዱ ተጨማሪ ሰው፡</u>	\$10,508	\$876	\$202